

14

**Муниципальное казенное общеобразовательное учреждение
«Мехельтинская средняя общеобразовательная школа»**

Доклад

на тему:

**«Методы и приемы работы над лексическими
синонимами русского языка в 5-6 классах
национальной школы»**

**Муниципальный уровень
(2015-2016 учебный год)**

**Подготовила:
учитель русского языка и литературы
Магомедова З. А.**

Содержание

1. Введение.....	5
2. Глава 1.	
1.1. Методы и приёмы работы над лексическими синонимами русского языка.	8
1.2. Изучение лексики русского языка в национальной школе.....	10
1.3. Разряды синонимов.....	14
3. Глава 2.	
2.1. Пути обогащения словарного запаса учащихся	17
2.2. Лексические ошибки в речи учащихся национальных школ.....	19
2.3. Работа над предупреждением лексических ошибок.....	20
4. Заключение.....	22
5. Приложение.....	23

ПЛАН ПРОВЕДЕНИЯ ПРОЕКТА

1 этап. Организационно-подготовительный

- = Формирование групп учащихся.
- = Составление плана работы.
- = Формулирование вопросов для исследований.
- = Подбор информационных ресурсов для проекта
- = Создание дидактических материалов (словарь понятий, бланки для разработки планов исследования в группах, критерии оценивания, список рекомендуемых ресурсов).

2 этап. Обучающий

- = Введение в проблематику проекта с помощью вводной презентации
- = Выявление предварительных знаний детей по теме проекта с помощью теста, листа контроля.
- = Определение группы по интересам.
- = Определение темы исследования каждой группы.
- = Определение этапов работы над проектом.
- = Планирование исследований (цели, гипотеза, методы).
- = Знакомство с критериями оценки работ.

3 этап. Исследовательский

- = Работа по группам. Проведение исследований по сбору синонимов.
- = Самостоятельный поиск информации в Интернете.

- = Знакомство с памяткой по эффективному поиску информации в Интернете, листами для оценивания Веб-сайтов, помочь в подборе ключевых слов по теме исследования, корректировка плана работы группы.
- = Сохранение результатов в формате Word. Работа с печатными материалами.
- = Изучение методических материалов, предлагаемых к проекту.
- = Составление плана презентации.
- = Оформление результатов исследований с помощью выбранного инструмента презентаций.
- = Самооценка и взаимооценка работ друг у друга.

4 этап. Итоговый. Защита проекта. Исследования, проведенные в рамках проекта:

- = Презентация результатов проекта
- = Первая группа: «Методы обучения»
- = Вторая группа исследует вопрос «Роль проектной работы в изучении лексических синонимов»
- = Третья группа разрабатывает проекты «Разряды синонимов»
- = Далее следует подведение общих итогов.

Введение

Актуальность проблемы исследования.

При подготовке учителей-филологов большую актуальность приобретает проблема обучения лексической синонимии и синонимическим конструкциям.

Трудности практического усвоения лексики, обогащения активного словаря связаны со сложностью самой лексики русского языка, а также лексико-связаны со сложностью самой лексики русского языка. Типичные и устойчивые ошибки в семантической системе родного языка. Типичные и устойчивые ошибки в употреблении слов, их сочетаемости, неоправданные повторы обусловливаются, в первую очередь, неумением пользоваться лексическими синонимами и синонимическими конструкциями. Наблюдения за устной и письменной речью учащихся и школьников, многолетний педагогический опыт работы в дагестанских общеобразовательных школах, результаты экспериментальных работ показывают, что одним из важных путей совершенствования языковой и речевой компетенции школьников-дагестанцев является целенаправленная работа с лексическими синонимами русского языка.

Синонимические отношения пронизывают весь язык. С методической точки зрения лексическая синонимия, являясь своеобразной системой языка, образующейся на базе сходства и различия значений слов синонимического ряда, их оттенков, позволяет охватить многие существенные стороны развития русской речи школьников-дагестанцев. Такой подход придаёт работе с лексической синонимией коммуникативную направленность, что особенно важно для обучения русскому языку как неродному. Вопросы теории и практики преподавания лексики русского языка, касающиеся проблем минимизации словаря, приёмов семантизации слов, нашли отражение и в методических пособиях, предназначенных для учителей дагестанской национальной школы.

В исследовании рассматриваемой проблемы неразработанными остаются вопросы системного обучения школьников-дагестанцев русской лексике в целом и лексической синонимии в частности с учетом межъязыковой лексико-

семантической интерференции. Как показали результаты экспериментальных данных, школьники-дагестанцы, даже владеющие определённым лексическим запасом для выражения своих мыслей, затрудняются в выборе подходящего слова из синонимического ряда. Значительное количество ошибок в устной речи и в творческих письменных работах падает на случаи необоснованного повтора слов и использования их в не свойственных им значениях. Знание синонимических средств того или иного языка, умение пользоваться им в речи - необходимое условие речевой культуры человека. Проблема формирования и развития русской речи школьников-дагестанцев в связи с обучением синонимии и синонимическим конструкциям имеет практическое и теоретическое значение. Учитывая актуальность и своевременность разработки данной проблемы, мы выбрали в качестве темы диссертационного исследования «Лексическая синонимия русского языка как средство повышения лингвистической и речевой подготовки школьников-дагестанцев».

Объект исследования - процесс обучения лексической синонимии школьников-дагестанцев на занятиях по русскому языку в 5-6 классах.

Предмет исследования - системы работы с лексическими синонимами на занятиях по русскому языку в 5-6 классах.

Целью работы над лексическими синонимами в школе является обогащение словарного запаса учащихся за счет знакомства с синонимическими рядами и уточнение значения и сферы употребления синонимических слов, а также на их оттенки, семантические и стилистические различия.

Задачами работы являются:

- рассмотрение теоретических основ синонимии в современном русском языке;
- изучение и работа над умением различать лексические синонимы по их разряду на уроках русского языка в национальной школе;

- использование различных приемов на уроках русского языка для
эффективного усвоения синонимов учащимися;
- умение правильно использовать синонимы в устной и письменной речи
учащимися.

8

Глава 1.

1.1. Методы и приёмы работы над лексическими синонимами русского языка

Русский язык занимает особое место в системе школьных предметов, так как он является не только объектом изучения, но и средством обучения, ибо на уроках русского языка учащиеся приобретают необходимые умения и навыки, с помощью которых они овладевают знаниями по другим предметам, создавая предпосылки для целенаправленной работы по обогащению словарного запаса учащихся.

Лексика русского языка всегда была предметом пристального внимания со стороны лингвистов. Однако в школьной практике лексика как раздел науки о языке получила возможность утвердиться лишь в 60-е годы нашего столетия, после осознания многими методистами теоретического и практического значения изучения словарного состава языка.

Русский язык исключительно богат лексическими синонимами. Синонимическое богатство свидетельствует о высоком развитии лексики русского языка. Чем больше в словаре синонимов, тем богаче выразительные возможности как языка в целом, так и каждого его носителя.

Прежде чем приступить к изучению темы, я хочу поговорить о методах и приёмах, которые помогают каждому учителю правильно преподнести материал, чтобы ученик понял то, что он должен знать. Методы разные, от учителя зависит выбор правильного метода в изучении той или иной темы.

Методы обучения — это способы организации учебного материала и взаимосвязанной деятельности учителя и учащихся в процессе обучения.

Метод — это путь, которым учитель ведет ученика от незнания к знанию, от неумения к умению, путь развития его умственных сил. Методы дают ответ на вопрос, *как учить*. Любой метод обучения предполагает цель и систему действий, средства обучения по ее достижению, намеченный результат. Объектом и

субъектом метода обучения, конечно, является ученик. Очень редко бывает использование какого-либо одного метода в чистом виде. Обычно преподаватель в своей работе сочетает различные методы обучения. Основными из них являются:

1) *словесный метод*. Слово — это древнейший способ общения. Слово

устном обучении, когда учитель и ученики работают совместно и общаются друг с другом при помощи слова. Печатно-словесный способ предполагает использование в обучении печатных (письменных) текстов вместе с устным словом.

2) *наглядный метод обучения*. Метод наглядности предполагает, например, демонстрацию и разбор схем, таблиц, рисунков, исторических карт, применение классной доски и мела, экранных пособий. При любом приеме этот метод состоит из различных элементов.

3) *практический метод*. Он включает в себя действия с учебными предметами — это изготовление моделей, макетов, вычерчивание схем, составление таблиц.

Таким образом, при всех методах обучения используется устное слово, но в чистом виде — только при словесном методе. В других методах слово применяется вместе с соответствующими средствами обучения — с письменными источниками, учебными и наглядными подобиями.

Методические приемы — это действия, направленные на решение конкретной задачи. Приёмы применяются для достижения конкретных результатов и которые можно выразить в виде перечня действий.

Приемы работы (учения) учащихся зависят от приемов деятельности учителя.

1.2. Изучение лексики русского языка в национальной школе.

Существует ряд вопросов, которые в силу специфики русского и родного

языков, лексическая структура слова. Очень важной проблемой является лексическая сочетаемость. Синонимы и антонимы входят составной частью в обе названные проблемы.

Лексическая система языков, по сравнению с другими уровнями, является наиболее сложной и имеет с некоторыми уровнями связь. С этим связаны многие трудности лексической работы в национальной школе.

Современная методика преподавания русского языка в национальной школе признает, что трудности усвоения слов, с одной стороны, связаны с особенностями лексической системы самого русского языка, а с другой – со спецификой лексики родного языка учащихся. Так как слова в русском языке существуют не изолированно, а в связи с другими, то учащиеся изучают лексику во взаимосвязи, в сопоставлении, что облегчает процесс усвоения материала.

При работе над словом в национальной школе необходимо учитывать специфику родного языка. Учитель должен исходить из того, что расхождения в объеме значений слов в русском и родном языках бывают самыми различными.

В процессе обучения большое место должно быть отведено семантике слов, так как с ней связано правильное понимание слова и употребление его в речи. Особую сложность вызывают многозначные слова, представляющие собой сложную систему лексических значений.

В смысловой структуре многозначного слова, как правило, различаются основное значение и значение производное. Прежде всего, учащемуся должно стать известно слово в прямом значении, слова в производном (переносном) значении вводятся в речь учащегося позднее.

СВЯЗАНОМ ЗАХЕИНН «НОДОДУМ К ФУСПЕ», СОФЕРАТСА СО СЛОДАМУ ООСИДА, ВОГРА
БСТЫНАТОР Б СВАРБ С НЕГОДУМ РЕКИНН. ЛИРОЛ СИЛЛЕР Б ФРАСЕОДОРНЕСКИ
- ФРАСЕОДОРНЕСКИ СВАДАНОЕ, ФРАСЕОДОРНЕСКИ СВАДАШИЕ ЗАХЕИНН ОПИХУ

СОБИДАЕТ С ПОЖИМ АСПИКОМ ЯИЛУНДАС.
- УПАМОЕ (ХОМНАТИНДОЕ). ХОМНАТИНДОЕ ЗАХЕИНН БО МОНДА СИХАДА

ДЕРЖАВНЫХ ЗАХЕИНН ЧНОБІ

ЛІПН ПАГОРЕ НАА СЕМАТИНДО СЛОБА НЕГОДУМ ОҮНПІБАЛ Н БІЛДЕНАТУ І ТИНА

БПІДОКМЫ ЧНІДО.

ЗАХЕИНН «МОБАДУ», ЕДУНОМПІЛІМЕННУК» («ПАМБА НО КУДАЦЫ») ТІПНАДІМЕКІНТ К
НЕІРПАДІПІМ, Б ЗАХЕИНН АРЫКЕСКОРО ОГЛАДЕНА К МҮЖКИНЕ - ПАРДОРОПНІМ, А Б
ИНЕПАДІПІРО АЗІРКА. ТАК, СИЛЕСТРНТЕІДО «ПАМБА, ОГОНАНАРА СПІЧУ», - ДІНАЛЕДА
СІННІСІННЕСКИ ОРПАДЕННІМ Н БХОДІНТ Б СОТАР КІНДІКІХ НІН ПАРДОРОПНІХ СПЕДІСТ
БАДКІО ОТМЕТНІ, АТ ОЧІРО Б НЕПЕХОДОН ЗАХЕИНН МОКЕТ СТАНОВНТСА

НОСІДЫ - ПАДІЛУНДА, НАСЫ «ПАМБА» - НУПОДІЛУНДА, ОУНДА ОДЫДУЛ

ПАДІННЕ МОКЕТ БІРТ Б ОГЛАДОРАНН НОБІХ БНДОБПІХ ФОПМ ТІАРОНАДА, ОУНДА СІМЕКІДА,
ХУМПОДІМІД, ЗАХЕИННЕ ТІАРОНА ЗАБІНГІТ ОТ СЛОБА, С КОТОРПІМ ТІАРОЛ СОФЕРАТСА,
НОБОЕ ЗАХЕИННЕ, СТАНОВНІСА НЕНЕПЕХОДІПІМІД, «ПАМБА КІНДІД», ПАМБА, НОЖААН
ПАММАТНЕСКИХ КАРЕРОПНІ, ГАНПІМЕП, НЕКОТОРПІЕ НЕПЕХОДІПІЕ ТІАРОПНІ, НОЖААН
ОКОГЕХОДІНН, Т.Е., ПАДІННАТСА НАДІННЕМ НІН ОТКІТІРНЕМ Й ТЕХ НІН ННПІХ
ПАДІПІЕ ЖЕРКННЕСКИЕ ЗАХЕИННА СЛОБА МОЛТІ НМЕТІ СРОН ПАММАТНЕСКИЕ

*

ОДАНД РЕДАПЧУДА, ОДАНД БОЗМОДІСІДОДЫН Н Т.А.

КІНОД Н Т.А.; БІСТЫНАДА Б ЗАХЕИНН «УПЕДОЦБАНТЫ» ТІАРОЛ ОДАНД ОГЛАДЫЕТ СОФЕРАНДА;
НУПДОН ЗАХЕИНН «ЕРДАУМБА» ОГЛАДЫЕТ СНОБОДОГЕРДАНДА СО СЛОБАМН; КІНДІД, СІКІПААН,
ПАРДАНИНЕНДО ЗАХЕИНН СЛОБА СНОБОДТЫЕТ КОНЕКТ, ГАНПІМЕП, ТІАРОЛ ОДАНД Б
ЛІПН ПАГОРЕ НАА МОНДОЗАДАНОН ЖЕРКННОД ЯИЛУНДАС ЙОУКИДІ ЙЕБОННІ, АТ О

- синтаксически обусловленное. Учащиеся встречаются и со словами, которые имеют синтаксически обусловленное значение: *Дворец* – *загляденье!* Эх ты, иляпа!

В русском языке выделяется группа слов, объединенных синонимическими связями. Слова-синонимы должны войти на разных этапах обучения и в речь учащихся. В первую очередь вводятся основные синонимы, а затем все остальные (большой – огромный – громадный).

В синонимический ряд могут включаться слова и с переносным значением. Например, имя прилагательное *свежий* входит в следующие синонимические ряды: *свежий (мягкий) хлеб*; *свежая (несоленая) рыба*; *свежий (прохладный) ветер*.

Существуют синонимы, употребляемые в особой сфере: *темный, смуглый* могут сочетаться с существительным *лицо, кожа*, но прилагательное *темный* употребляется еще со словами: *костюм, волосы*, с которыми прилагательное *смуглый* не употребляется. Таким образом, взаимомена синонимов наблюдается не всегда.

Лексика как раздел языковедения впервые введена в школьную программу по русскому языку в 1970 году. И работа над ним имеет огромное общеобразовательное и практическое значение. Через интерес к лексике развивается интерес к русскому языку в целом. Так давайте же поговорим о синонимах, об их изучении в школе школьниками среднего звена.

Синонимы – это слова, по-разному звучащие, но одинаковые или очень близкие по смыслу: *около – возле, радоваться – веселиться, печалиться – грустить, везде – всюду, смелый – храбрый, бранить – ругать, здесь – тут, торопиться – спешить и др.*

В методической литературе нет единого мнения о том, с какими видами лексических синонимов и в каком классе знакомить учащихся. Одни методисты

1.3. Разряды синонимов

Основываясь на различиях в семантике и стилистической окраске, представляется правомерным выделить три наиболее общих разряда синонимов:

1. Синонимы семантические - это стилистически нейтральные слова, отличающиеся друг от друга оттенками основного, общего для каждого из них значения: смелый и храбрый: смелый - храбрый - отважный - бесстрашный - безбоязненный - объединены общим значением - «не испытывающий страха», но «смелый - не только не знающий страха, но и решительный в преодолении препятствий». Вы используете довольно смелые и модные решения в одежде. Ты храбрый воин, тебе не ведом страх.

2. Синонимы стилистические - это слова, тождественные по своему значению и различные по стилистической окраске или имеющие разную сферу употребления: кусок (фильма) (жарг.), отрывок (нейтр.), фрагмент (книжн.); отменить (нейтр.), упразднить, аннулировать (книжн.).

То или иное слово мы определяем как стилистический синоним при сопоставлении с соответствующим стилистически нейтральным словом, поэтому в каждой паре стилистических синонимов или в ряду непременно будет слово стилистически нейтральное.

Стилистическая синонимика широко распространена среди слов всех частей речи: волк - бирюк, губы - уста, лоб - чело, петух - кочет, багровый - багряный, голый - нагой, любовный - амурный, действительный - реальный, спать - почивать, есть - эсерть, холодно - студено, сей - этот, чем - неясели, как - ровно, чтобы - дабы, глаза - очи - гляделки - зенки - буркалы; город - град.

В отличие от семантических синонимов, среди стилистических синонимов наблюдается большое количество существительных с конкретным значением, так как один и тот же конкретный предмет в различные эпохи в различных местах его распространения мог получать различные наименования.

3. Синонимы семантико-стилистические: есть - кушать - жрать - лопать - уплетать; громко - благим матом - во все горло - во всю ивановскую.

Семантико-стилистические синонимы - это слова и их эквиваленты, обозначающие одно и то же явление объективной действительности и различающиеся не только стилистической окраской, но и оттенками общего для каждого из них значения. Семантико-стилистическими синонимами будут, например, слова: лошадь - кляча: «Лошадь, старая разбитая кляча, вся в мыле, стояла как вкопанная» (М. Горький). Слово кляча означает «слабая» тощая, больная лошадь; как эмоционально окрашенное, слово кляча и стилистически противопоставлено нейтральному слову лошадь.

Синонимами являются и слова идти - плестись. Они обозначают одно и то же действие, только слово идти стилистически нейтрально, слово плестись - разговорное и, помимо общего значения, содержит еще дополнительные оттенки: плестись - это идти с трудом, медленно, едва переставляя ноги.

К семантико-стилистическим относятся и такие слова, как работать и корпеть, враг - недруг, бояться - трусить, идти - ковылять.

4) Уделяю внимание учащихся и на контекстуальные синонимы, так как умение находить контекстные синонимы в тексте пригодится при сдаче ЕГЭ в 11 классе. Это синонимы, которые являются синонимами только у этого автора и только в данном тексте и не входят в словарный ряд обычных синонимов, сближенные в условиях контекста: богатый, большой внутренний мир.

5) Абсолютные синонимы (дублеты) - не имеющие семантических и стилистических различий, но отличающиеся по сочетанию. Чаще всего такого рода синонимы существуют или как параллельные научные термины (лингвистические термины): орфография - правописание, номинативная - назывная, фрикативный - щелевой или как однокорневые образования с синонимическими аффиксами: лукавость - лукавство, убогость - убожество, сторожить - стеречь и т. д. В

целом ряде случаев в синонимах наблюдаются очень незначительные, едва уловимые различия: *азбука - букварь; пристань - гавань; самолет - аэроплан* и др.

6) Однокоренные синонимы - имеющие один и тот же корень, но приобретающие различные стилистические окраски и сочетания синонимы: *бой - бойня, старина - старинка, отчизна - отчество и др.*

7) Понятийные (или идеографические) синонимы - это слова очень близкие, но не тождественные по смыслу, отличающиеся оттенками значений: наречия *беззвучно и неслышно*. Смысловое различие между словами *беззвучно и неслышно* очень невелико: беззвучно указывает на отсутствие звука, неслышно подчеркивает восприятие ухом слышащего. К ним относятся и синонимы: *смотреть - глядеть, красивая - хорошенькая, думать - размышлять, внезапно - неожиданно*.

8) Стилистические синонимы - это синонимы, тождественные по значению, но различающиеся стилистической окраской: *украсть - похитить - стащить - спрятать*. Глагол *украсть* нейтрален по стилю, *похитить* - официален, *стащить* относится к разговорной лексике, *спрятать - устать - умаяться, даром - задаром, странный - чудной, взгляд - взор*.

Хочу добавить ещё, что синонимы могут отличаться друг от друга:

- степенью современности: одно слово современное, другое (с тем же значением) - устаревшее: *самолет - аэроплан, город - град, холодный - хладный, преступник - тать, поскольку - поелику, эвенк - тунгус*.

- сферой употребления: одно слово общенародное, другое - диалектное, областное, одно слово общенародное, другое - профессиональное и т. д.: *горшок - махомка (обл.), очень - порато (обл.), баклажаны - демьянки (обл.), вплавь - вплывнъ (обл.), револьвер - пущика (жарг.), желтуха - гепатит (мед.), повар - кок (морск.), страница - полоса (проф.)*.

- степенью сочетаемости с разными словами: наречия *категорически и насторож* одинаковы по смыслу, но *категорически* сочетается со многими словами

(категорически заявить, категорически потребовать, категорически отказаться и др.), *наотрез* в современной речи - только с глаголом *отказаться*.

- синонимы с ограниченной сочетаемостью (в скобках приведены слова, с которыми эти синонимы сочетаются): *открыть* - *разинуть* (*рот*), *коричневые карие* (*глаза*), *чёрный* - *вороной* (*конь*).

- синтаксическими особенностями: два глагола с одним значением требуют разных падежей существительных (т.е. имеют разное управление). Таковы глаголы *начать* и *приступить*: начать работу (вин. пад), но приступить к работе (дат. пад.); *утратить* и *лишииться*, *иметь* и *обладать*.

Глава 2. Практическая работа

2.1. Пути обогащения словарного запаса учащихся

Основными источниками обогащения лексического запаса учащихся национальной школы являются учебники, пособия по русскому языку и литературному чтению, в которых сосредоточен словарный материал.

Организация работы по обогащению лексического запаса учащихся по учебникам и пособиям происходит целенаправленно:

- путем чтения текстов и работы по этим текстам
- путем выполнения различных упражнений

Я даю отрывки из стихотворений разных авторов, чтобы пополнить словарный запас эпитетами, сравнениями, метафорами и т.п. Попутно должна вестись работа над накоплением пассивного словаря.

Например: М.Ландман. Листопад.

Жёлтый, красный листопад – Листья по ветру летят.

Что случится с нашим садом, Если листья облетят?

Мягким, лёгким покрывалом Белый снег застелет сад.

...Только солнце будет алым.

С.Есенин.

Улыбнулись сонные берёзки, Расстрепали шёлковые косы,

Их листья зелёные серёзки, И горят серебряные росы.

Важную роль играет работа со словом с точки зрения их состава, замена слов и словосочетаний другими, близкими по значению, пересказ текста. Наиболее распространенными являются упражнения: лексические, фонетические, грамматические, упражнения на формирование связной речи.

Самые частые, интересные и, можно сказать, любимые упражнения учащихся – лексические упражнения:

- подбор синонимов (*смелый – храбрый*)

- подбор антонимов (*хорошо – плохо*)

- различение многозначного слова (*заяц, часы, собаку*)

- на разграничение значений слов, близких по звуковому облику (*прочитать – перечитать*)

Формирование и обогащение словаря учащихся происходит также при выполнении упражнений, связанных с изучением фонетики, орфографии, грамматики. Материал должен быть подан комплексно.

Накопление лексики посредством образования новых слов должно иметь место при изучении всех частей речи, на всех этапах обучения.

Важным источником обогащения речевой деятельности учащихся является речевая среда, где учащиеся могут общаться на русском языке.

2.2. Лексические ошибки в речи учащихся национальных школ

Самые типичные ошибки:

- ошибки, вызываемые перенесением слова родного языка в русский контекст;

- ошибки, возникающие при перенесении значений слов родного языка на

- ошибки, возникающие при перенесении значений слов родного языка на

русские. Это лексико-семантические ошибки.

- ошибки, обусловленные особенностями родного языка, связанные с перенесением в русскую речь сочетаемости слов родного языка;

Среди этих ошибок можно выделить нарушения лексической нормы русского

языка:

- замена одного русского слова другим, частично сходным по фонетическому и графическому облику: «Через окно проходили лучи цвета» (вместо света), «Мы недоверчиво говорили» (вместо неуверенно);

- использование слова в несвойственном ему значении: «Киты достигают 20 метров шириной» (вместо длины);

Типичны ошибки с нарушением процесса словообразования («географист», «дружность»).

Часто встречаются нарушения норм лексической сочетаемости слов, которые следует рассматривать как плеоназм: «Рассвело красивый майский утро».

Изучение и анализ лексических ошибок дают возможность не только выявлять трудности, вызываемые изучаемым материалом, но и наметить пути их предупреждения и преодоления.

Чтобы предупредить и устраниТЬ подобные ошибки, на уроках часто провожу работу над корректированием текстов различных жанров.

2.3. Работа над предупреждением лексических ошибок

1. Прочитайте стихотворение А.Шибаева. Найдите многозначное слово и объясните его значение в каждом случае.

Он мне сказал: «В кино? Идёт!»

Он не спросил: «А что идёт?» -

Мол, это к делу не идёт.

Даю билет – и он идёт.

(Ах, как костюм ему идёт!)

Вдаль наша улица идёт.

1. Liporoky bcam nseccraa nipa «Haagopot», Bmecto ahtohnmoe nojgnpeam
 Nham c togoñ npiñmen hepea
 Cnhoñmbl.
 Ndog - O tom n peap uðem.
 Ynopho kuejn oh uðem.
 A oh neukom cege uðem.
 Tpamban no ynnie uðem.
 11. Liporoky bcam nseccraa nipa «Haagopot», Bmecto ahtohnmoe nojgnpeam
 Nham c togoñ npiñmen hepea
 Cnhoñmbl.
 Ckraky a gñobo onono.
 Ckraky a gñobo onono.
 A tri otbentub qauzko/padom
 Ckraky a gñobo onono.
 Ckraky a gñobo onono.
 2. Samenhntre bñjethhoe chobo cnhoñmnom, trogbj atb upyryio xapaktephctky
 Hy n eepuwa, myaknha mamekoso pocra, acuphbu ctapñk, mouaa keshunha,
 jinuñ nñn tpeamety:
 3. Lipohntar, cnhoñmneckne pñtbi. Hartn b hñx jomnhaty(henipajhoe
 cepedpucmbe bohocbi, geacchedicbie ycbi, owoahhie traasa...
 Uapehb, tapuhuura, xjoneh, ionoua
 ctobu).
4. N apyne, Nx Mholo.
 Llomajkinbart, monuam, gëmoticbottab.
 Llemenphbiñ, ipimahatbiñ, cepbiñ, cranhon.
 Pnocabajibunnk, xgöoxicuuk, knboncet.
 Gmahan, popohñ, yéphbiñ, aratobbiñ.
 Uapehb, tapuhuura, xjoneh, ionoua
 ctobu).

Chohinmō pashininti tpyāho, notomy aro nū upnogaia abonctrehha; e arioh
cmicioroe tokagecero xoacero, a pyrin dchobrōe rhimahne yuteteca pashinino.
ochobe nū yutopēgenha b pehn, B arioh cmicioroe rhimahne yuteteca pashinino.
cmiciora, hem-to pashinahioneccā. Tra abonctrehhōctp upnogaia chohinmō teukt
ctropohpi, aro chora, kotoptie ogozahaior arioh n ro ke, a e upyron ctropohpi - aro
hajinne chohinmō b pehn, camo cymetrobane chohinmōtēckn pashor jaer
bosmokhōctp abtopy nā hekotpikn ohehp qunrankn nō cniplciy chob biigpatp camo
hyakhoe, enhctrehho bosmokhoe jūa jahho ro ctyar.

N, hakohen, a pene ctyaabe geptyra ogē ctropohpi n cmiciora qnibocbt, n pashinino.
hajinne chohinmō b pehn, camo cymetrobane chohinmōtēckn pashor jaer
bosmokhōctp abtopy nā hekotpikn ohehp qunrankn nō cniplciy chob biigpatp camo
N3 bcepo crbabahoro mokho ctejtarb bipoz, aro no xoūy pagotpi upadejhene
chohinmō b terekte n nū nichonpōrahne b pehn ctatu nhtepochim n yutekatetehpim
bpidibauoune satpyātēhna jūa yauumixca hanuohatphia tukot, he jomkhi thab,
peleherl. If he roboho yauumica, aro ohn aro-to jomkhi thab, a aro-to,
elue he shahnt, aro upogempi c nyahenm chohinmō b hanuohatphia tukot
bpidibauoune satpyātēhna jūa yauumixca hanuohatphia tukot, he jomkhi thab,
peleherl. If he roboho yauumica, aro ohn aro-to jomkhi thab, a aro-to,
He3abnimo ot tolo, a rakan imkone yntpca pegēhok, tpegbahnq qniborbie,
tpyātēhna obuzetor heo6xozumim shahnmn nō terekke, a nmeho
K ayamio, aro uar 3a marom mi, bmeete c yauumica, hocrenehho upedjohem
tlo terekkekm chohinmām,

1. H.3. BAKCEBAA «Метроника ніпеноарабана пыccкоро азбіка Б наунаханың үкөнде», 1989
2. C.I. Bapxyзапора «Метроника ніпеноарабана пыccкоро азбіка ніпептапахам» -
M, «Ліпосемене», 1989
3. Taccob E.N «Очоби Метроник оғыннар ніпептапахам азбікада» -
M, 1967
4. Ulepba J.I.B., «Ліпеноарабана ніпептапахам азбікада сәзінде үкөнде», M.
5. A.II. Еріхеба «Сабакап сабаком», M.: 2004
6. T.M. Bajixnha T.M. «Оңтегімдіктің пыccкороңың үкөнде оңтегімдіктең оғыннар
ніпептапахам», 2002.
7. Meink - Hygapba J.I., «Ліпеноарабана ніпептапахам Метроник
ніпекнеке» M, «Ліпосеме», 2002.
8. J.I. Lpahnk n ap. Pyccknn азбік (2 ы), 6 кітап, M, «Мемориал», 2012
сөрлеменін оғыннардың үкөнде». M, «Ліпаронка», 1980.